

111-003

กາລີນການຈາໄທ



นางສາວອິງອະ ຄຸພັນຊຸວົນຍີ

ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

วิทยานิพนธ์นี้เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาตามหลักสูตรปริญญาอักษรศาสตร์มหาบัณฑิต

แผนกวิชาภาษาไทย

บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

พ.ศ.2516

008334

17154595

TENSES IN THAI



Miss Ing-Orn Supanvanich

A Thesis Submitted in Partial Fulfillment of the Requirements
for the Degree of Master of Arts
Department of The Thai Language

Graduate School
Chulalongkorn University

1973

บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย อนุมติให้เมืองวิทยานิพนธ์ฉบับนี้ !
เป็นส่วนหนึ่งของการศึกษาความหลักสูตรปริญญามหาบัณฑิต

ลงวันที่

คณบดีบัณฑิตวิทยาลัย



คณะกรรมการตรวจวิทยานิพนธ์ ผู้ทรงคุณวุฒิ.....ประธานกรรมการ

..... ผู้ทรงคุณวุฒิ.....กรรมการ

..... ผู้ทรงคุณวุฒิ.....กรรมการ

ศูนย์วิทยทรัพยากร จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

อาจารย์บุญกุ่มการวิจัย บุญช่วยศาสตราจารย์ ดร. วิจินทน์ ภาณุพงศ์

หัวข้อวิทยานิพนธ์

การในภาษาไทย

ชื่อ

นางสาวอิงอร สุพันธุ์วนิช แผนกวิชา ภาษาไทย

ปีการศึกษา

2516

บทคัดย่อ



ในการวิจัยนี้ ผู้วิจัยมีจุดมุ่งหมายที่จะศึกษาการอ่าน ๆ ในภาษาไทย เพื่อว่ามีก้าว อะไรบ้าง แท้ด้วยความลึกซึ้งอย่างไร และแท้ด้วยความเร็ว快捷ในภาษาอ่าน ๆ ข้อมูลที่นำมาศึกษานั้นเก็บรวมรวมจากภาษาพูดที่ใช้ในชีวิตประจำวันในกรุงเทพฯ ผลของ การวิจัยสรุปได้ว่า การอ่านภาษาไทยอาจจะแบ่งออกได้เป็น 3 กลุ่ม คือ มีจุดมุ่นกาล อคีตกาลและอนาคตกาล มีจุดมุ่นกาลจะมีการลักษณะอยุควยเสมอ และอาจจะแบ่งออกเป็น 5 ชนิดคือ มีจุดมุ่นกาลที่กำลังค่าเนินอยู่ มีจุดมุ่นกาลที่เกิดข้า ฯ มีจุดมุ่นกาลที่เนื่อง มีจุดมุ่นกาลที่เกิดพร้อมกันและกำลังค่าเนินอยู่ และ มีจุดมุ่นกาลที่เกิดพร้อมกันและเกิดข้า ฯ อดีตกาลที่ไม่มีการลักษณะ และอดีตกาลที่มีการลักษณะ อดีตกาล ที่มีการลักษณะอาจจะแบ่งออกเป็นอดีตกาลที่ไม่มีการลักษณะ และอดีตกาลที่มีการลักษณะ อดีตกาลที่ เกิดพร้อมกัน อดีตกาลที่เกิดข้า ฯ อดีตกาลที่เกิดพร้อมกันและกำลังค่าเนินอยู่ และอดีตกาล ที่เกิดพร้อมกันและเกิดข้า ฯ อนาคตกาลอาจจะแบ่งออกเป็นอนาคตกาลที่ไม่มีการลักษณะ และอนาคตกาลที่มีการลักษณะ อนาคตกาลที่มีการลักษณะอาจจะแบ่งย่อยออกเป็น 5 ชนิด คือ อนาคตกาลที่กำลังค่าเนินอยู่ อนาคตกาลที่สื้นสุก อนาคตกาลที่เกิดพร้อมกัน อนาคต กาลที่เกิดข้า ฯ และ อนาคตกาลที่เกิดพร้อมกันและกำลังค่าเนินอยู่

การอ่านภาษาไทยส่วนใหญ่จะแสดงถึงความค่ากริยาร่วมกับคำชนิดอื่น ๆ นอกจากมีจุดมุ่น การอ่านที่กำลังค่าเนินอยู่ มีจุดมุ่นกาลที่เกิดข้า ฯ และอดีตกาลที่ไม่มีการลักษณะ ซึ่งอาจจะ แสดงถึงความค่ากริยาอย่างเดียว หรืออาจจะแสดงถึงความค่ากริยาร่วมกับคำชนิดอื่น ๆ ก็ได้

การวิจัยໄດ້ເສັອເປັນ 8 ນາທ ຕື່ອ ນຫ້ນີ້ ເປັນທຳກ່າວຄິງກວມເປັນນາຂອງ
ນູ້ຫາ ຂອບເຂດຂອງກາງວິຈີຍ ນຫ້ສອງ ກລ່າວຄິງໜາກຄໍາທີ່ເກີຍຫຼືອັນການແສກງກາລໃນ
ການໄທ ນຫ້ສາມ ກລ່າວຄິງຄໍາຈຳກັດຄວາມແລກແມ່ງກາລກົມກາລັກນະ ນຫ້ສີ ກລ່າວ
ຄິງວິຊີແສກງນັ້ນກາລ ນຫ້ຫາ ກລ່າວຄິງວິຊີແສກງອົກກາລ ນຫ້ທຳ ກລ່າວຄິງວິຊີແສກງ
ອານາຄກກາລ ນຫ້ເຈັກ ກລ່າວຄິງກາລວິ່ນທີ່ແສກງກາລທ່າງ ໃນ ແລະທີ່ແສກງລັກນະທີ່ເກີດຫ້າ ໃນ
ນຫ້ແປດ ສຽງປະລຸກກາງວິຈີຍແລກເສັອແນະໄຫວໜີສຶກພາກນາໄທ ສຶກພາປະໂຍດທີ່ມີກາລ
ຂອນ



ศูนย์วิทยทรัพยากร จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

Thesis Title Tenses in Thai

Name Miss Ing-Orn Supanvanich

Department Thai Language

Academic Year 1973

ABSTRACT

It is the aim of this thesis to study tenses in Thai, attempting especially to determine the number of tenses in the Thai Language, the aspects in each tense, and the expression of each tense. This work is a study of the data collected from everyday conversation of people who use the Bangkok dialect. The thesis shows that there are 3 basic tenses in Thai: Present Tense, Past Tense and Future Tense. The Present Tense must have aspects and may be divided into 5 types: the progressive Present, the frequentative Present, the continuative Present, the simul-factive progressive Present and the simulfactive frequentative Present. The Past Tense may be divided into the Past Tense with no aspects and the Past Tense with aspects. The Past Tense with aspects may be further divided into 5 types: the progressive Past, the simulfactive Past, the frequentative Past, the simul-factive progressive Past and the simulfactive frequentative Past. The Future Tense may be divided into the Future Tense with no

aspects and the Future Tense with aspects. The Future Tense with aspects may be further divided into 5 types: the progressive Future, the compleptive Future, the simulfactive Future, the frequentative Future and the simulfactive progressive Future.

Tenses in Thai may be expressed by a verb in combination with words of other classes except in the case of the progressive Present, the frequentative Present and the Past Tense with no aspects which may be expressed by a verb alone or by a verb in combination with words of other classes.

The thesis is divided into 8 chapters. The first chapter is an introduction stating the scope and purpose of the thesis. The second chapter deals with word classes relevant to the expression of tenses in the Thai language. The third chapter deals with the definition and the classification of the tenses and their aspects. The forth chapter deals with the expressions of the Present Tense. The fifth chapter deals with the expressions of the Past Tense. The sixth chapter deals with the expressions of the Future Tense. The seventh chapter deals with the temporal phrases which express the tenses and the frequentative aspect. The last chapter is a conclusion. In it, it is suggested that further research should be undertaken on sentences in which more than one tense appears.



กิจกรรมประทักษิณ

วิทยานิพนธ์ฉบับนี้ สำเร็จดุล่องไกทัศความกรุณาของบูชาดีศักดิ์ราษฎร์
กร. วิจินตน์ ภานุพงษ์ ผู้เป็นอาจารย์ที่ปรึกษาและทุนคุณการวิจัย ที่ได้ให้ความช่วยเหลือ
เค้าใจใส่ย่างไกตีด โดยไม่เห็นแก่เงื่อนค่าน้อย และให้คำแนะนำอันทรงคุณค่าตลอด
เวลาทำการวิจัย จนกระทั่งงานสำเร็จลงอย่างสมบูรณ์

นอกจากนี้ ศาสตราจารย์ ม.ส. จิราภรณ์ พ่วงศ์ และอาจารย์ชนพิเศษ เป็นผู้ร่วม
สูนหาราชูต ยังไกกรุณาให้คำแนะนำ ตรวจและแก้ไขสิ่งที่บกพร่องในวิทยานิพนธ์ฉบับนี้ด้วย
ญี่ปุ่นเจิงถือโอกาสในครั้งนี้ กราบขอบพระคุณอาจารย์ทั้งสามท่านเป็นอย่างสูง

อิงอร ฤทธิ์วิช

ศูนย์วิทยทรัพยากร
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย

สารบัญ

	หน้า
บทคัดย่อภาษาไทย	๔
บทคัดย่อภาษาอังกฤษ	๘
กิจกรรมประจำปี	๙
บทที่	
1. บทนำ	1
1.1 ความเป็นมาของปัญหา	1
1.2 ข้อความของปัญหา	2
1.3 การวิจัยอันที่เกี่ยวข้อง	2
1.4 ความมุ่งหมายในการวิจัย	10
1.5 ขอบเขตของการวิจัย	10
1.6 ประโยชน์ที่จะได้รับ	11
1.7 วิธีดำเนินการค้นคว้าและวิจัย	11
1.8 อักษรย่อที่ใช้ทดสอบ ค่า กลุ่มค่า หรืออัล	13
1.9 เครื่องหมายที่ใช้ในวิทยานิพนธ์	14
2. หมวดคำที่เกี่ยวข้องกับการแสดงผลในภาษาไทย	16
3. คำจำกัดความและการแบ่งกลับกับกลั่นฆะ	25
3.1 คำจำกัดความของกล	25
3.2 การแบ่งกล	25
3.3 คำจำกัดความของกลลักษณะ	31
3.4 การแบ่งกลลักษณะ	31

	หน้า
4. วิธีแสดงปัจจุบันการ	37
4.1 ปัจจุบันการที่มีการลักษณะเดียว	37
4.1.1 ปัจจุบันการที่กำลังค่าในอยู่	37
4.1.2 ปัจจุบันการที่เกิดขึ้น ๆ	41
4.1.3 ปัจจุบันการที่เนื่อง	46
4.2 ปัจจุบันการที่มีการลักษณะสม	50
4.2.1 ปัจจุบันการที่เกิดพร้อมกันและกำลังค่าในอยู่ ...	50
4.2.2 ปัจจุบันการที่เกิดพร้อมกันและเกิดขึ้น ๆ ...	55
5. วิธีแสดงอดีตการ	72
5.1 อดีตการที่ไม่มีการลักษณะ	72
5.2 อดีตการที่มีการลักษณะ	83
5.2.1 อดีตการที่มีการลักษณะเดียว	83
5.2.1.1 อดีตการที่กำลังค่าในอยู่	83
5.2.1.2 อดีตการที่เกิดพร้อมกัน	84
5.2.1.3 อดีตการที่เกิดขึ้น ๆ	91
5.2.2 อดีตการที่มีการลักษณะสม	95
5.2.2.1 อดีตการที่เกิดพร้อมกันและกำลังค่าในอยู่ ...	95
5.2.2.2 อดีตการที่เกิดพร้อมกันและเกิดขึ้น ๆ ...	98
6. วิธีแสดงอนาคตการ	115
6.1 อนาคตการที่ไม่มีการลักษณะ	115
6.2 อนาคตการที่มีการลักษณะ	118
6.2.1 อนาคตการที่มีการลักษณะเดียว	118

บหท		หนา
		"
6.2.1.1 อนาคต gallon ที่กำลังคำนวณอยู่	118	
6.2.1.2 อนาคต gallon ที่สิ้นสุด	120	
6.2.1.3 อนาคต gallon ที่เกิดพร้อมกัน	124	
6.2.1.4 อนาคต gallon ที่เกิดช้า ๆ	127	
6.2.2 อนาคต gallon ที่มีการลักษณะแบบ	129	
อนาคต gallon ที่เกิดพร้อมกันและกำลังคำนวณอยู่ ...	129	
7. การวัด	132	
7.1 การวัดที่แสดงถึงการทาง ๆ	132	
7.1.1 การวัดที่แสดงปัจจุบันการ	132	
7.1.2 การวัดที่แสดงถึงอดีตการ	135	
7.1.3 การวัดที่แสดงอนาคต gallon	152	
7.2 การวัดที่ยืนที่แสดงถึงการทาง ๆ	159	
7.2.1 การวัดที่ยืนที่แสดงถึงอดีตการ	159	
7.2.2 การวัดที่ยืนที่แสดงอนาคต gallon ...	167	
7.3 การวัดที่ยืนที่แสดงลักษณะที่เกิดช้า ๆ	169	
8. สรุปผลการวิจัยและขอเสนอแนะ	170	
บรรณานุกรม	186	
ภาคผนวก จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย ...	188	
ประวัติการศึกษา	189	